

Customs declaration: 1 Please enclose in the pouch

[illegible]

INVOICE

1枚目/1枚中

インボイス作成日 (Date) : 2022 / 08 / 15

作成地 (Place) : Tokyo

ご依頼主 (Sender): Japan Boy (Vibex Seiyaku) Japan Boy (Vibex Seiyaku) Time 24 Building 2-4-32 Aomi Koto-ku Tokyo 135-0064, JAPAN TEL +82-70-8028-0952 FAX	郵便物番号 (Mail Item No.): EN203545016JP 送達手段 (Shipped Per) :E M S 支払い条件 (Terms of Payment): 備考 (Remarks): ☐ 有償 (Commercial value) ☒ 無償 (No Commercial value) ☐ 贈物 (Gift) ☐ 商品見本 (Sample) ☐ その他 (Other) Invoice No.
お届け先 (Addressee): Kim Mi-ae Kim Mi-ae Yongho Octopus, 5th Floor, Hyundai Outlet Building, 66 Chungmin-ro, Songpa-gu, Seoul (Munjeong-dong, Garden Five Life) 05838, KOREA TEL 010-6439-9295 FAX 010-6439-9295	

[illegible]

F.O.B. JAPAN

郵便物の個数 (Number of pieces) :

総重量 (Gross weight) g

署名 (Signature)



JAPAN

職権により開くことがあります
May be opened officially



JAPAN POST

お問い合わせ番号

(item number) **EN 203 545 016 JP**

From (Sender) Name & Address Japan Boy (Vibex Seiyaku) Japan Boy (Vibex Seiyaku) Time 24 Building 2-4-32 Aomi Koto-ku Tokyo		受付年月日 Date received 年 (Year) 月 (Month) 日 (Date) 2022 08 15		損害要償額 総重量 Total gross weight		郵便料金 諸料金 合計金額 Postage Paid																																					
		To (Addressee) Name & Address Kim Mi-ae Kim Mi-ae Yongho Octopus, 5th Floor, Hyundai Outlet Building, 66 Chungmin-ro, Songpa-gu, Seoul (Munjeong-dong, Garden Five Life) Postal Code 05838		Country KOREA																																							
Postal Code 135-0064 JAPAN TEL +82-70-8028-0952 FAX		内容品の詳細な記載 Detailed description of contents <table border="1" style="width: 100%; border-collapse: collapse;"> <thead> <tr> <th style="width: 35%;">内容品の詳細な記載 Detailed description of contents</th> <th style="width: 10%;">HSコード HS tariff number</th> <th style="width: 15%;">内容品の原産国 Country of origin of goods</th> <th style="width: 10%;">内容品の個数 Number of items contained</th> <th style="width: 10%;">止味重量 Net weight g</th> <th style="width: 10%;">内容品の価格 Value</th> </tr> </thead> <tbody> <tr> <td>Health food</td> <td></td> <td></td> <td style="text-align: center;">6</td> <td></td> <td style="text-align: right;">USD27. 96</td> </tr> <tr> <td>Health food</td> <td></td> <td></td> <td style="text-align: center;">6</td> <td></td> <td style="text-align: right;">USD25. 86</td> </tr> <tr> <td>Health food</td> <td></td> <td></td> <td style="text-align: center;">6</td> <td></td> <td style="text-align: right;">USD28. 98</td> </tr> <tr> <td> </td> <td></td> <td></td> <td></td> <td></td> <td></td> </tr> <tr> <td> </td> <td></td> <td></td> <td></td> <td></td> <td></td> </tr> </tbody> </table>						内容品の詳細な記載 Detailed description of contents	HSコード HS tariff number	内容品の原産国 Country of origin of goods	内容品の個数 Number of items contained	止味重量 Net weight g	内容品の価格 Value	Health food			6		USD27. 96	Health food			6		USD25. 86	Health food			6		USD28. 98												
内容品の詳細な記載 Detailed description of contents	HSコード HS tariff number	内容品の原産国 Country of origin of goods	内容品の個数 Number of items contained	止味重量 Net weight g	内容品の価格 Value																																						
Health food			6		USD27. 96																																						
Health food			6		USD25. 86																																						
Health food			6		USD28. 98																																						
No commercial value for customs purpose only.						TEL 010-6439-9295 FAX 010-6439-9295 内容品種別 Contents type ☐ 贈物 Gift ☒ 販売品 Sale of goods ☐ 返送品 Returned goods ☐ 商品見本 Commercial sample ☐ その他 Others ☐ 書類 Documents																																					
日本円換算合計 (円) Total Value						8280 Yen																																					

☒ 内容品は危険物に該当しません。危険物の標記のため、開封される場合があることに同意します。
I checked that contents above are not dangerous goods. I agree the item(s) may be opened if suspected of containing dangerous goods.

☐ 20万円超 申告対象郵便物

ご依頼主控えへの署名は不要です

この郵便物は
Number of this pieces

番目
個中
Total number of pieces

※ ✂ 切り離し後、上部はご依頼主控としてお取りください。下部は郵便物と一緒に郵便局にご提出ください ✂

EMS受取書 (Sender's Copy②)

EMS受付局控 (Post office's copy)

日本郵政株式会社 〒100-8588 東京都千代田区千代田1-9-1 日本郵便株式会社 〒100-8588 東京都千代田区千代田1-9-1	EMS受取書 (Sender's Copy) 正に受領いたしました。	Country KOREA	日付印 Date Stamp
Japan Boy (Vibex Seiyaku) Japan Boy (Vibex Seiyaku) Time 24 Building 2-4-32 Aomi Koto-ku Tokyo	135-0064 JAPAN	TEL +82-70-8028-0952 FAX	【社員の方へ】 日付印を押印し、お客さまへお渡しください。

Japan Boy (Vibex Seiyaku) Japan Boy (Vibex Seiyaku) Time 24 Building 2-4-32 Aomi Koto-ku Tokyo					
お送り先 Kim Mi-ae Kim Mi-ae Yongho Octopus, 5th Floor, Hyundai Outlet Building, 66 Chungmin-ro, Songpa-gu, Seoul (Munjeong-dong, Garden Five Life)					
TEL +82-70-8028-0952		FAX	JAPAN		
135-0064					
内容品詳細		H Sコード	原産国	個数	正味重量
Health food				6	USD71.96
Health food				6	USD25.98
Health food				6	USD28.98
		No commercial value for customs purpose only.	8280		
日本円換算額合計 (円) 8280					
商品見本 ☐ 贈物 ☐ ☒ 販売品 ☐ ☐ 送物品 ☐					
郵便料金 (円) 送料金 (円) 梱包料金 (円)					
総重量 合計 (円) (Postage) 日 (yen) 日 (yen) 日 (yen)					
実付日付印 Date Stamp					
受付局控					
10年保存					